



سرشناسه: رحیمی، عباس، ۱۳۲۶ -، گردآورنده  
 عنوان قراردادی: نهج البلاغه . فارسی - عربی. برگزیده  
 عنوان و نام پدیدآور: امام علی علیه السلام با کودکان و نوجوانان سخن می گوید/  
 عباس رحیمی  
 مشخصات نشر: قم: بهار دلها، ۱۳۹۷  
 شابک: ۹۷۸-۶۰۰-۴۹۲-۰۵۸-۲  
 وضعیت فهرست نویسی: فیبا  
 موضوع: علی بن ابی طالب (ع)، امام اول، ۲۳ قبل از هجرت - ۴۰ ق. نهج البلاغه  
 ادبیات کودکان و نوجوانان  
 موضوع: احادیث اخلاقی - ادبیات کودکان و نوجوانان  
 رده بندی کنگره: ۳۹/BP ۵/۱۳۹۷ الف ۴۳  
 رده بندی دیویی: ۲۹۷/۹۱۵ [ج] - شماره کتابشناسی ملی: ۵۱۸۷۶۱۹



## امام علی علیه السلام با کودکان و نوجوانان سخن می گوید

گردآورنده: عباس رحیمی  
 انتشارات: بهار دلها  
 طرح جلد و صفحه آرا: سلیمان جهاننیده  
 شمارگان: ۳۰۰۰ جلد  
 چاپ: البرز  
 نوبت چاپ: چاپ اول ۱۳۹۷  
 قیمت: ۲۵۰۰ تومان



تلفن انتشارات: ۰۲۵-۳۷۷۴۱۳۶۲  
 ۰۹۱۲۷۵۳۲۰۴۱ \* ۰۹۱۲۷۵۹۵۲۸۸  
 تماس با مؤلف: ۰۹۱۳۱۱۸۱۶۴۱  
[www.baharnashr.ir](http://www.baharnashr.ir)



با کودکان و نوجوانان سخن می‌گوید

عباس رحیمی



بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ  
عَنْ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ مَسْعُودٍ  
رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ قَالَ سَمِعْتُ رَسُولَ اللَّهِ  
صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يَقُولُ مَنْ  
قَرَأَ عَشْرَ آيَاتٍ مِنْ كِتَابِ اللَّهِ  
كَرِهَتْ لَهُ النَّارُ وَكَرِهَتْ لَهُ  
الْجَنَّةُ

این کتاب توسط \_\_\_\_\_

به \_\_\_\_\_ وقف / اهدا می گردد.

التماس دعا



به نام خداوند مهربان

فرزندان خوبم، دانش آموزان عزیزم سلام!  
شما گل‌های باغ زندگی و میوه‌های شیرین گلستان  
اسلام هستید. برای همین خیلی عزیز و دوست داشتنی  
می‌باشید. خداوند شما را خیلی دوست دارد و سفارش  
شما را به پیامبر صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَآلِهِ وَسَلَّمَ و تمام مسئولان و والدین نموده  
است.

پیامبر ما حضرت محمد صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَآلِهِ وَسَلَّمَ کودکان را خیلی دوست  
می‌داشت، به آنان سلام می‌کرد و آنها را بردوش خود  
سوار می‌نمود و در آغوش می‌گرفت.

پیامبر صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَآلِهِ وَسَلَّمَ به یارانش می‌فرمود: کودکان را احترام کنید  
و آنها را دوست بدارید؛ زیرا کودکان گل‌های خوشبوی  
زندگی هستند.

امام علی عَلِيٌّ به پیروی از پیامبر صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَآلِهِ وَسَلَّمَ به کودکان بسیار  
احترام می‌کرد، آنها را دوست می‌داشت و حتی غذا  
دهان آنها می‌گذاشت، با کودکان بازی می‌کرد، کنار  
آنان می‌نشست و با آنها غذا می‌خورد؛

امام علی علیه السلام خیلی دوست می داشت که کودکان با ادب، با نماز، با حجاب و با حیا باشند، درس بخوانند و در آینده از خوبان و افراد مفید جامعه بشوند. به همین خاطر همیشه آنها را توصیه می نمود و پند می داد.

در این کتاب صد و ده کلمه از سخنان زیبا و پندآموز امام خوبان گردآوری شده است.

خواندن و عمل کردن به این احایث برای دنیا و آخرت شما مفید خواهد بود.

در صورتی که همه آنها را با ترجمه حفظ کنید از سوی نویسنده هدیه ای به شما اهداء خواهد شد.

همیشه موفق و پیروز باشید.

دوست خیر خواه شما

عباس رحیمی

آبان ماه ۱۳۹۶

بُرُوا آبَاءَكُمْ يَبْرِكْكُمْ أَبْنَاءُكُمْ؛

به پدرانانتان نیکی کنید تا فرزندانانتان  
به شما نیکی کنند.

غزرا الحکم  
۴۴۴۸

أَوْصِيكَ بِتَقْوَى اللَّهِ أَيْ بُنَى؛

ای فرزندم تو را به تقوای الهی  
(گناه نکردن) سفارش می‌کنم.

نهج البلاغه  
نامه ۳۱

وَلُزُومِ أَمْرِهِ وَ عِمَارَةِ قَلْبِكَ بِذِكْرِهِ،

گفته‌های خدا را گردن بنه و به آن عمل  
کن و دلت را با یاد خداوند آباد گردان.

نهج البلاغه  
نامه ۳۱

وَدَعِ الْقَوْلَ فِيمَا لَا تَعْرِفُ،

وَالْخِطَابَ فِيمَا لَمْ تُكَلِّفْ؛

درباره آنچه علم نداری سخن مگو، و درباره  
وظیفه‌ای که برعهده‌ات نیست حرفی نزن.

نهج البلاغه  
نامه ۳۱



وَلَا تَبِعْ آخِرَتَكَ بِدُنْيَاكَ

و آخرت را با دنیا معامله مکن.

نهج البلاغه  
نامه ۳۱

۵

أَحْيِ قَلْبَكَ بِالْمَوْعِظَةِ وَ قَوِّهِ بِالْيَقِينِ وَ  
نَوِّزْهُ بِالْحِكْمَةِ.

با شنیدن پندهای بزرگان، دلت را زنده بدار،  
یقین خودت را تقویت کن و با سخنان حکمت  
آمیز دلت را نورانی گردان.

نهج البلاغه  
نامه ۳۱

۶

كُنْ فِي الْفِتْنَةِ كَابِنِ اللَّبُونِ، لَا ظَهْرَ فَيَرْكَبُ،  
وَلَا ضَرْعَ فَيَحْلَبُ.

در فتنه‌ها همچون شتر کم سن و سال باش؛  
نه پشت او قوی شده که سوارش شوند نه آن  
که می‌توانند او را بدوشند.

نهج البلاغه  
حکمت ۱

۷

وَ جَاهِدْ فِي اللَّهِ حَقَّ جِهَادِهِ، وَ لَا تَأْخُذْكَ  
فِي اللَّهِ لَوْمَةٌ لَأَيْمٍ؛

در راه خدا جهاد کن جهادی کامل، و ملامت  
ملامت کنندگان تو را از وظیفه باز ندارد.

نهج البلاغه  
نامه ۳۱

۸

وَاعْرِضْ عَلَيْهِ أَخْبَارَ الْمَاضِينَ؛

از سر نوشت دیگران عبرت گیر .

نهج البلاغه  
نامه ۳۱

۹

وَأْمُرْ بِالْمَعْرُوفِ تَكُنْ مِنْ أَهْلِهِ؛

دیگران را به کارهای خوب دعوت  
کن تا از خوبان باشی .

نهج البلاغه  
نامه ۳۱

۱۰

وَ أَنْكِرِ الْمُنْكَرَ بِيَدِكَ وَ لِسَانِكَ؛

زشتی‌ها را با دست و زبان خود از  
جامعه دور کن .

نهج البلاغه  
نامه ۳۱

۱۱

وَ تَفَقَّهْ فِي الدِّينِ وَعَوِّدْ نَفْسَكَ التَّصَبُّرَ  
عَلَى الْمَكْرُوهِ؛

دین را بشناس . ( و به آن عمل بنما ) خود  
را بر تحمل سختی‌ها عادت بده .

نهج البلاغه  
نامه ۳۱

۱۲

وَلَا عِبَادَةَ كَادَاءِ الْفَرَائِضِ وَلَا إِيمَانَ  
كَالْحَيَاءِ وَالصَّبْرِ؛

۱۳

و عبادتی چون انجام واجبات، و ایمانی  
چون حیا و صبر نیست.

نهج البلاغه  
حکمت ۱۳۳

وَأَلْجَى نَفْسِكَ فِي الْأُمُورِ كُلِّهَا  
إِلَى إِلَهِكَ؛

نهج البلاغه  
نامه ۳۱

۱۴

تمام کارهایت را به خدا واگذارنما.

وَأَخْلِصْ فِي الْمَسْأَلَةِ لِرَبِّكَ؛

۱۵

خالصانه از خداوند حاجات خود را بخواه.

نهج البلاغه  
نامه ۳۱

وَأَعْلَمَ أَنَّهُ لَا خَيْرَ فِي عِلْمٍ لَا يَنْفَعُ؛

نهج البلاغه  
نامه ۳۱

۱۶

دانشی را که فایده ندارد سودمند نیست.

أَبْتَدِثْكَ بِتَعْلِيمِ كِتَابِ اللَّهِ وَ شَرَائِعِ  
الْإِسْلَامِ وَ أَحْكَامِهِ وَ حَلَالِهِ وَ حَرَامِهِ؛

۱۷

کتاب خداوند (قرآن) را بیاموز، احکام اسلام  
را یاد بگیر و با حلال و حرام خدا آشنا شو.

نهج البلاغه  
نامه ۳۱

وَ أَحْسِنْ كَمَا تُحِبُّ أَنْ يُحْسِنَ إِلَيْكَ؛

نهج البلاغه  
نامه ۳۱

و نیکی کن چنانکه دوست داری  
به تو نیکی کنند.

۱۸

اسْتَقْبِحْ مِنْ نَفْسِكَ

مَا تَسْتَقْبِحُهُ مِنْ غَيْرِكَ؛

۱۹

آنچه از برای خود زشت می داری برای  
دیگران زشت بدان.

نهج البلاغه  
نامه ۳۱

فَلْيَكُنْ طَلْبُكَ ذَلِكَ بِتَفْهَمٍ وَ تَعَلُّمٍ؛

نهج البلاغه  
نامه ۳۱

در تحصیل علم هدف تو برای رسیدن به  
فهم کمال باشد.

۲۰

وَلْيَكُنْ لَهُ تَعْبُدُكَ وَ إِلَيْهِ رَغْبَتُكَ وَ  
مِنْهُ شَفَقَتُكَ؛

۲۱

بندگیت فقط برای خدا باشد و فقط به خدا امیدوار باش و خوف تو از نافرمانی خدا باشد.

نهج البلاغه  
نامه ۳۱

فَأَحِبِّ لِغَيْرِكَ مَا تُحِبُّ لِنَفْسِكَ؛

نهج البلاغه  
نامه ۳۱

آنچه را که برای خود می‌پسندی برای دیگران هم بیسند.

۲۲

وَ أَكْرَهُ لَهُ مَا تَكْرَهُ لَهَا وَ لَا تَظْلِمُ كَمَا لَا  
تُحِبُّ أَنْ تُظْلَمَ؛

۲۳

و آنچه تو را خوش نیاید برای او ناخوش بشمار. و ستم مکن چنانکه دوست نداری بر تو ستم رود.

نهج البلاغه  
نامه ۳۱

فَاعْتَصِمِ بِالَّذِي خَلَقَكَ فَارْضَ بِهِ رَائِدًا وَ إِلَى  
النَّجَاةِ قَائِدًا؛

نهج البلاغه  
نامه ۳۱

به کسی اعتماد کن (خدا) که تو را آفریده است و خوشنود باش که راهنمائی و رهبری نجات بخش چون خدا داری.

۲۴